

Austrian toponomy and topographic map series

Categories of geographical names

Names of settlements and other geographical names

Density of names

Geographical Names according to the minority languages

Geographical Names of foreign borderland

Cartography of the BEV (Federal Office of Metrology and Surveying)

Topographic Map 1:50 000

Topographic Map 1:200 000

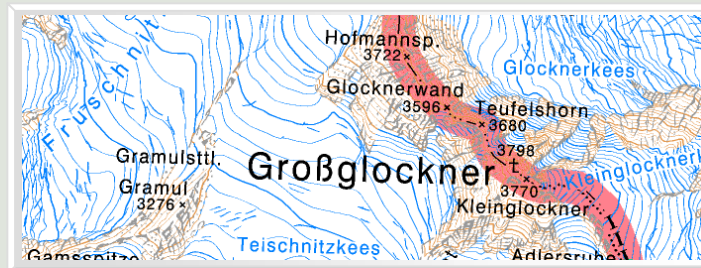
Topographic Map 1:500 000

Categories of geographical names

Names of settlements



Other geographical names

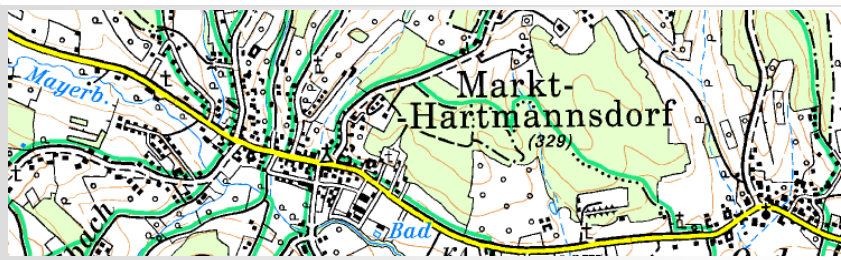


Names of settlements and other geographical names

Names of settlements in the basic scale of 1:50 000 (basic map)



Towns



Market towns



Villages



isolated buildings

Font sizes and styles in the scale 1:50 000

Font size depending total population

Towns

- 1 STÄDTE
- 2 STÄDTE
- 3St STÄDTE
- 4St STÄDTE
- 5St STÄDTE
- 6St STÄDTE
- 7St STÄDTE

Century Schoolbook Roman



Market towns

- 3M Märkte
- 4M Märkte
- 5M Märkte
- 6M Märkte
- 7M Märkte

Century Schoolbook Roman



Villages

- 4 Dörfer
- 5 Dörfer
- 6 Dörfer

Karten Kursiv Wien; DS 116



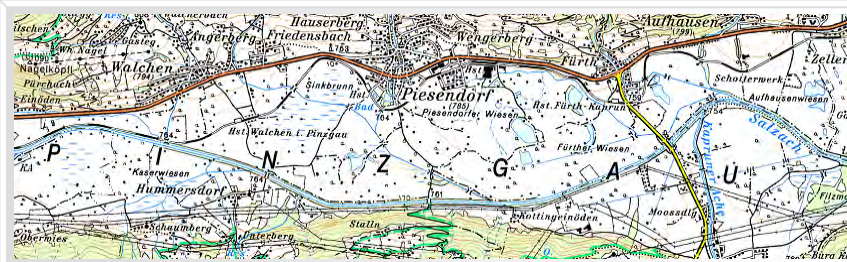
isolated buildings

- 7 Einzelgebäude
- 7a Beifügungen

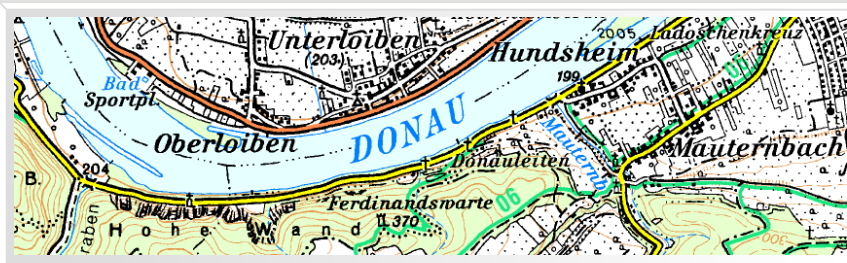
Karten Kursiv Wien; DS 116

Names of settlements and other geographical names

Other geographical names in the scale of 1:50 000



areas



rivers



mountains

Names of settlements and other geographical names

Other geographical names in the scale of 1:50 000

Font size depending on the extension of objects

areas

- 8 *GEBIETE*
- 9 *GEBIETE*
- 10 *Gebiete, Kulturen*
- 11 *Gebiete, Kulturen*

Swiss 721 Medium Italic

rivers

- 12 *FLÜSSE*
- 13 *Flüsse*
- 14 *Flüsse*
- 15 *Flüsse*
- 15a *Flüsse*

Karten Kursiv Wien; DS 116

mountains

- 16 Gebirge
- 17 Gebirge
- 18 Kuppen, Spitzen
- 19 Kuppen, Spitzen
- 20 Kleine Bergteile, Kuppen, Spitzen

Swiss 721 Roman

Density of names

Austrian (topographic) map 1:50 000

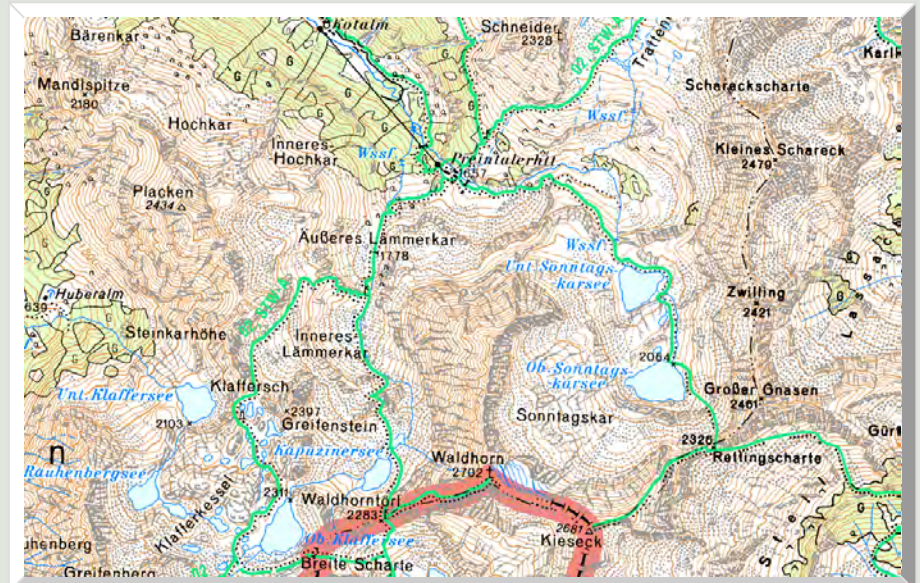
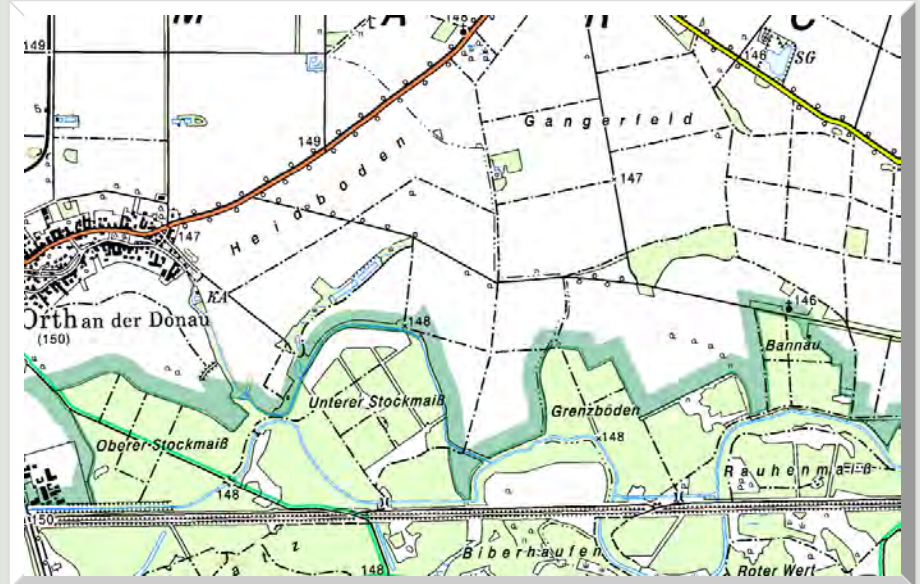
area: 560qkm / sheet

from

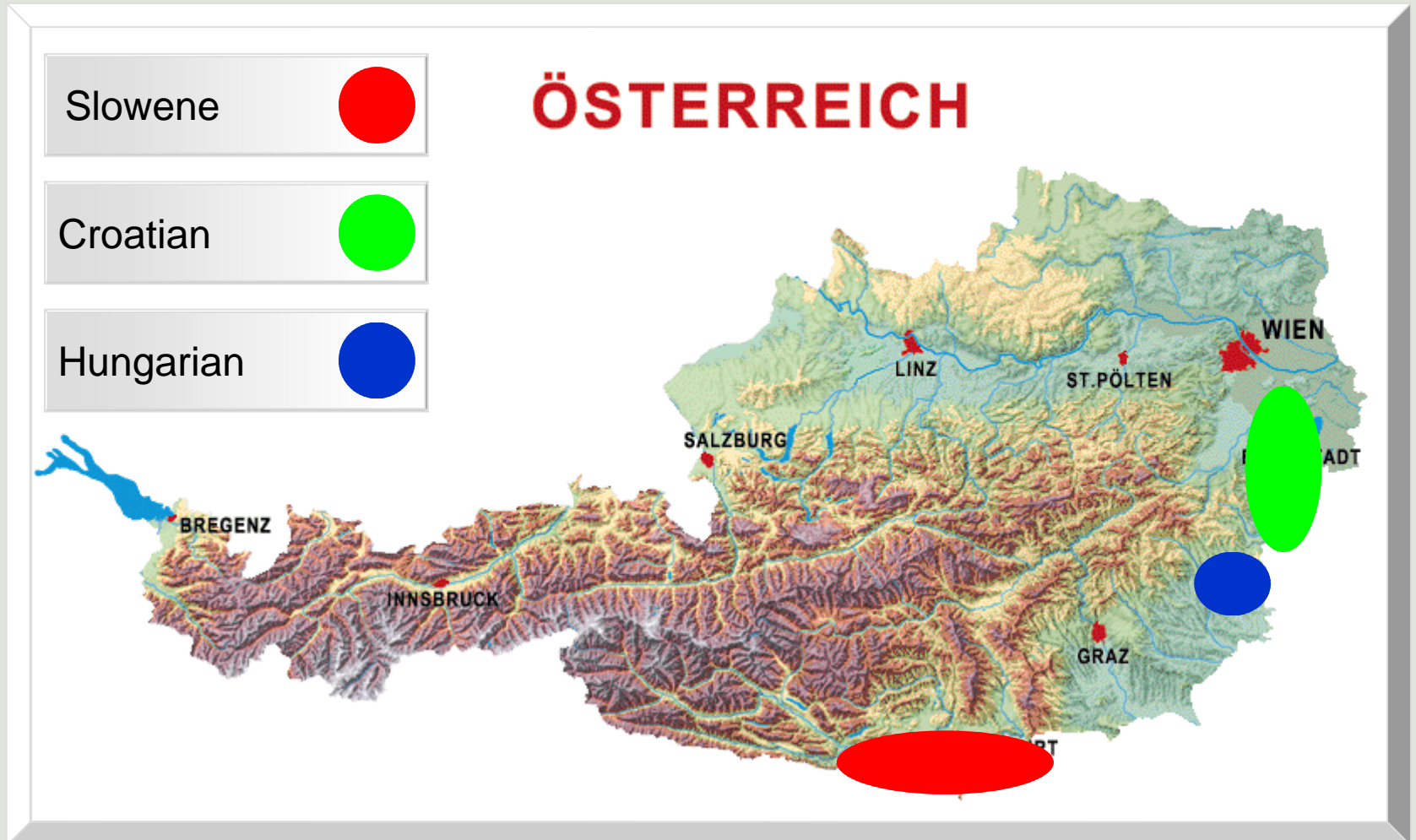
700 names / sheet

to

1000 names / sheet

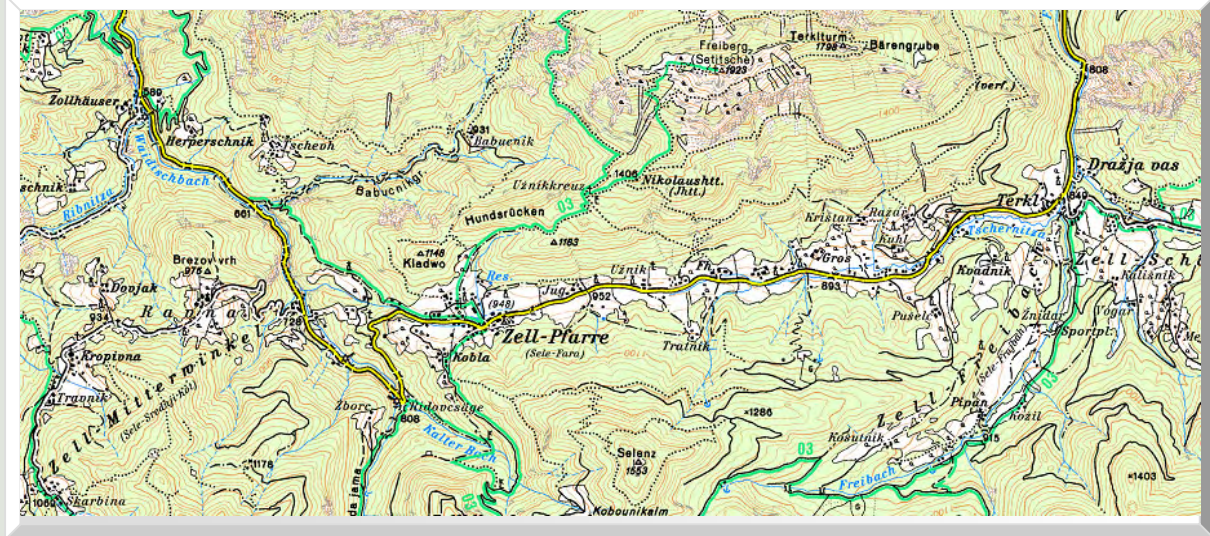


Geographical Names according to the minority languages



Geographical Names according to the minority languages

Slowene



Croatian



Hungarian



Geographical Names according to the minority languages

Names of settlements in areas with significant minorities are regulated by the federal Government

P. b. b. Erscheinungsort Wien, Verlagspostamt 1030 Wien

1421

BUNDESGESETZBLATT

FÜR DIE REPUBLIK ÖSTERREICH

Jahrgang 1976 Ausgegeben am 5. August 1976 118. Stück

396. Bundesgesetz: Volksgruppengesetz
(NR.: GP XIV RV 217 AB 299 S. 30, BR.: AB 1557 S. 354.)

397. Bundesgesetz: Änderung des Gehaltsüberleitungsgesetzes
(NR.: GP XIV AB 300 S. 30, BR.: AB 1559 S. 354.)

396. Bundesgesetz vom 7. Juli 1976 über die Rechtsstellung von Volksgruppen in Österreich (Volksgruppengesetz)

Der Nationalrat hat beschlossen:

ABSCHNITT I

Allgemeine Bestimmungen

§ 1. (1) Die Volksgruppen in Österreich und ihre Angehörigen genießen den Schutz der Gesetze; die Erhaltung der Volksgruppen und die Sicherung ihres Bestandes sind gewährleistet. Ihre Sprache und ihr Volkstum sind zu achten.

(2) Volksgruppen im Sinne dieses Bundesgesetzes sind die in Teilen des Bundesgebietes wohnhaften und beheimateten Gruppen österreichischer Staatsbürger mit nichtdeutscher Muttersprache und eigenem Volkstum.

(3) Das Bekenntnis zu einer Volksgruppe ist frei. Keinem Volksgruppenangehörigen darf durch die Ausübung oder Nichtausübung der ihm als solchem zustehenden Rechte ein Nachteil erwachsen. Keine Person ist verpflichtet, ihre Zugehörigkeit zu einer Volksgruppe nachzuweisen.

§ 2. (1) Durch Verordnungen der Bundesregierung im Einvernehmen mit dem Hauptausschuß des Nationalrates sind nach Anhörung der in Betracht kommenden Landesregierung festzulegen:

1. Die Volksgruppen, für die ein Volksgruppenbeirat eingerichtet wird, sowie die Zahl der ihm angehörenden Mitglieder.
2. Die Gebietsteile, in denen wegen der verhältnismäßig beträchtlichen Zahl (ein Viertel) der dort wohnhaften Volksgruppenangehörigen topographische Bezeichnungen zweisprachig anzubringen sind.
3. Die Behörden und Dienststellen, bei denen zusätzlich zur deutschen Amtssprache die Verwendung der Sprache einer Volksgruppe zugelassen wird, wobei jedoch das Recht der Verwendung dieser Sprache auf bestimmte Personen oder Angelegenheiten beschränkt werden kann.

(2) Bei Erlassung der in Abs. 1 vorgesehenen Verordnungen sowie bei der Vollziehung des Abschnittes III dieses Bundesgesetzes sind bestehende volkerrechtliche Verpflichtungen zu berücksichtigen. Darüber hinaus ist auf die zahlenmäßige Größe der Volksgruppe, die Verbreitung ihrer Angehörigen im Bundesgebiet, ihr großordnungsmäßiges Verhältnis zu anderen österreichischen Staatsbürgern in einem bestimmten Gebiet sowie auf ihre besonderen Bedürfnisse und Interessen zur Erhaltung und Sicherung ihres Bestandes Bedacht zu nehmen. Hierbei sind die Ergebnisse amtlicher statistischer Erhebungen mitzubersichtigen.

ABSCHNITT II

Volksgruppenbeiräte

§ 3. (1) Zur Beratung der Bundesregierung und der Bundesminister in Volksgruppenangelegenheiten sind beim Bundeskanzleramt Volksgruppenbeiräte einzurichten. Sie haben das kulturelle, soziale und wirtschaftliche Gesamtinteresse der Volksgruppen zu wahren und zu vertreten und sind insbesondere vor Erlassung von Rechtsvorschriften und zu allgemeinen Planungen auf dem Gebiet des Förderungswesens, die Interessen der Volksgruppen betreffen, unter Setzung einer angemessenen Frist zu hören. Die Volksgruppenbeiräte können auch Vorschläge zur Verbesserung der Lage der Volksgruppen und ihrer Angehörigen erstaten.

(2) Die Volksgruppenbeiräte dienen auch zur Beratung der Landesregierungen, wenn sie von diesen dazu aufgefordert werden.

(3) Die Anzahl der Mitglieder jedes Volksgruppenbeirates ist unter Bedachtnahme auf die Anzahl der Angehörigen der Volksgruppe so fest-

P. b. b. Verlagspostamt 1030 Wien WoGZ 2130

1437

BUNDESGESETZBLATT

FÜR DIE REPUBLIK ÖSTERREICH

Jahrgang 2000 Ausgegeben am 21. Juni 2000 Teil II

170. Verordnung: Topographieverordnung-Burgenland

170. Verordnung der Bundesregierung über die Bestimmung von Gebietsteilen, in denen topographische Bezeichnungen und Aufschriften nicht nur in deutscher sondern auch in kroatischer oder ungarischer Sprache anzubringen sind (Topographieverordnung-Burgenland)

Auf Grund des § 2 Abs. 1 und des § 12 des Volksgruppengesetzes, BGBl. Nr. 396/1976, in der Fassung der Konsolidierungen BGBl. Nr. 535/1976, BGBl. Nr. 24/1988 und BGBl. I Nr. 194/1999, wird im Einvernehmen mit dem Hauptausschuß des Nationalrates verordnet:

§ 1. In folgenden Gebietsteilen sind Bezeichnungen und Aufschriften topographischer Natur, die von Gebietskörperschaften oder von sonstigen Körperschaften und Anstalten des öffentlichen Rechts angebracht werden, sowohl in deutscher als auch in kroatischer Sprache wie folgt anzubringen:

1. Im politischen Bezirk Eisenstadt-Umgebung in den Gemeinden:

| | |
|------------------------|----------------|
| Homaten | Verbitan |
| Klingenbach | Klimpoh |
| Osip | Udop |
| Singendorf | Cindof |
| Steinbrunn | Stigomon |
| Traubdorf an der Wulka | Togitof |
| Wulkaprodersdorf | Vulkaprodritof |
| Zagersdorf | Cogitof |
| Zillingtal | Celinkof |
2. Im politischen Bezirk Ötztal in den Gemeinden:

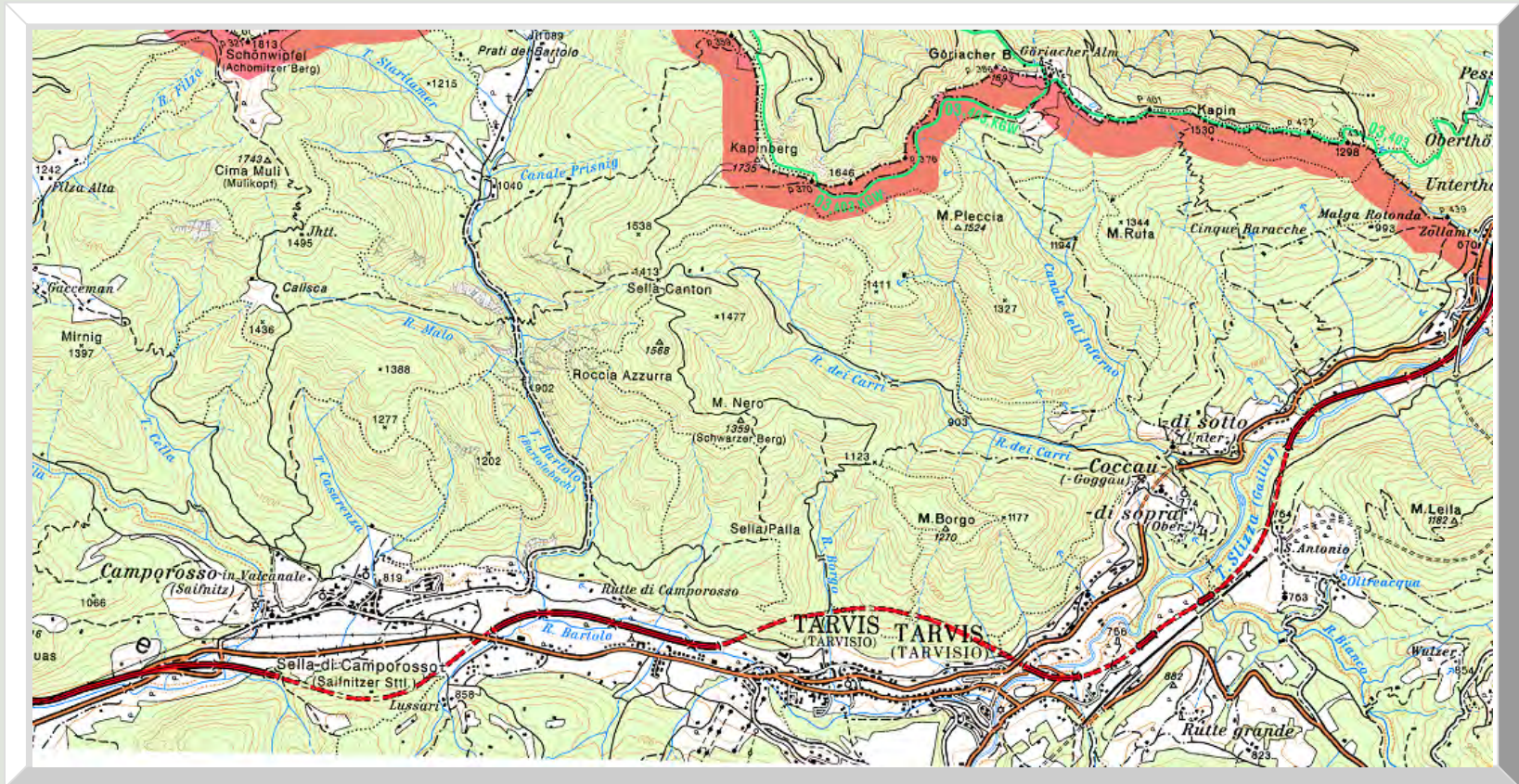
| | |
|-----------------------|-----------|
| Göttnebach | Finkowac |
| Neuberg im Burgenland | Novo Gora |
| Stinatz | Stinjaki |
3. Im politischen Bezirk Mitterburg in den Gemeinden:

| | |
|------------|----------|
| Artau | Otava |
| Baumgarten | Fajngit |
| Drauzug | Raspogak |
4. Im politischen Bezirk Neusiedl am See in den Gemeinden:

| | |
|----------|-------------|
| Neusiedl | Novo Selo |
| Pama | Bijaks Selo |
| Pardorf | Pardrof |
5. Im politischen Bezirk Oberpullendorf:

| | |
|--|----------------|
| in der Gemeinde Frankens-Unterpullendorf in den Ortsteilen | |
| Frankens | Frankovana |
| Großmutschen | Mucindof |
| Kleinmutschen | Ferovane |
| Unterpullendorf | Dolnja Pulja |
| in der Gemeinde Großwarasdorf in den Ortsteilen | |
| Großwarasdorf | Veliki Boritof |
| Kleinwarasdorf | Mali Boritof |
| Luggental | Lozgitof |
| Nabersdorf | Sutevo |
| in der Gemeinde Kaisersdorf | |
| | Kalitrof |

Geographical Names of foreign borderland



Cartography of the BEV (Federal Office of Metrology and Surveying)

ÖK 25V



1 : 25 000

ÖK 50



1 : 50 000

ÖK 200



1 : 200 000

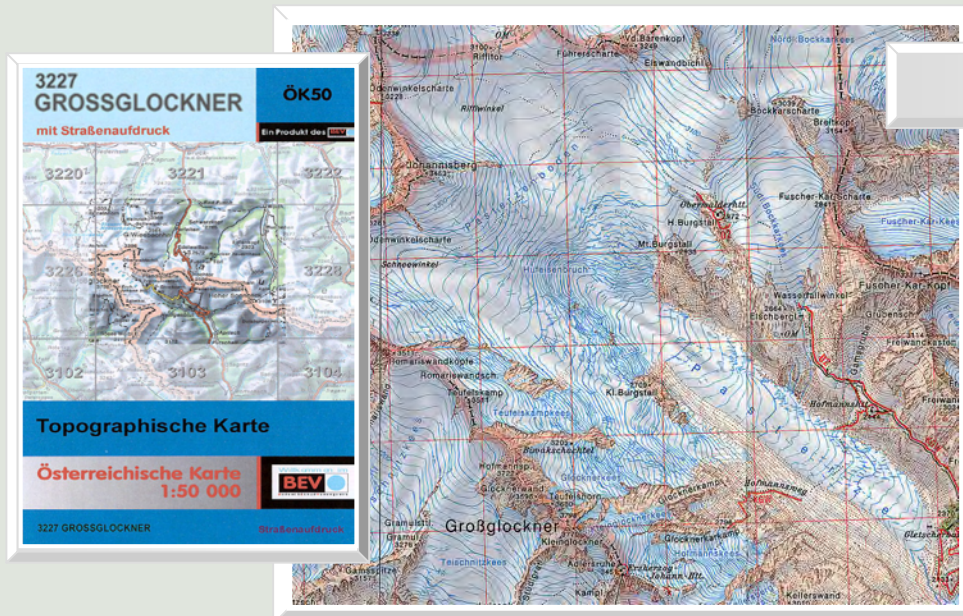
ÖK 500



1 : 500 000

Topographic Map 1:50 000

191 sheets in a scale of 1:50 000



ÖK 50

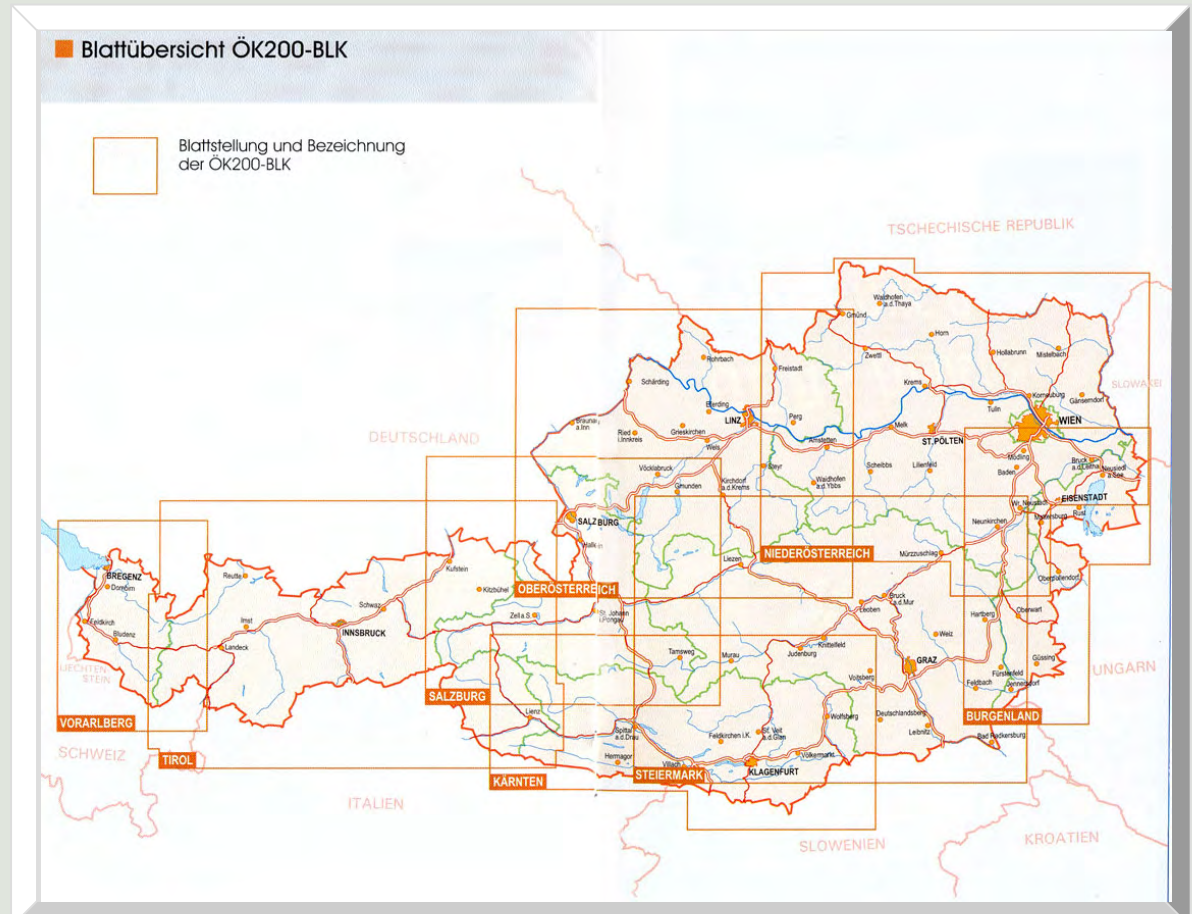
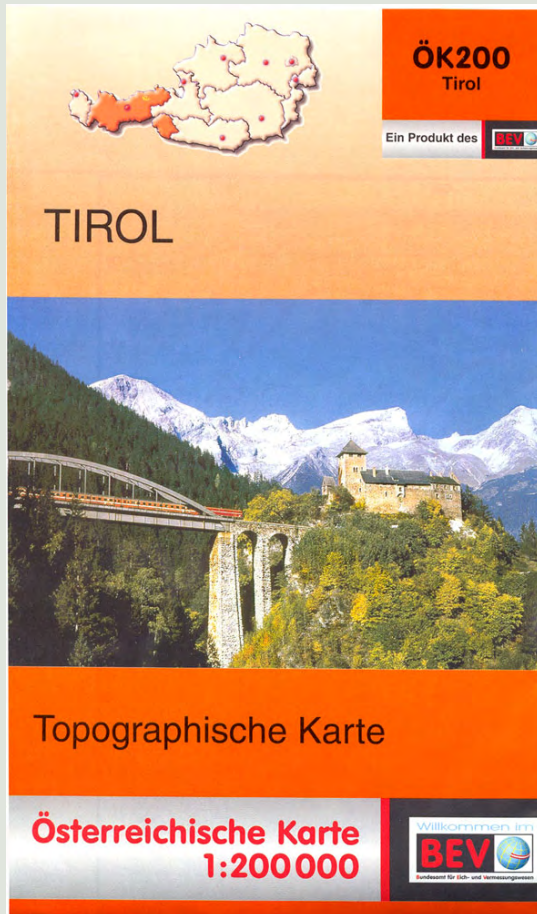
Basic map serie of Austria

191 analog sheets in the UTM – (Reference) System !

Topographic Map 1:200 000

8 sheets in a scale of 1:200 000

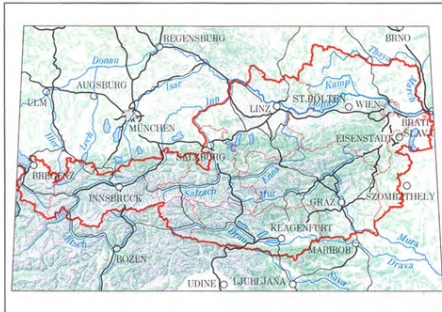
Published as maps of the federal states



Topographic Map 1:500 000 (small scale Topographic Map of Austria)

1 sheet in the scale of 1:500 000

ÖSTERREICH



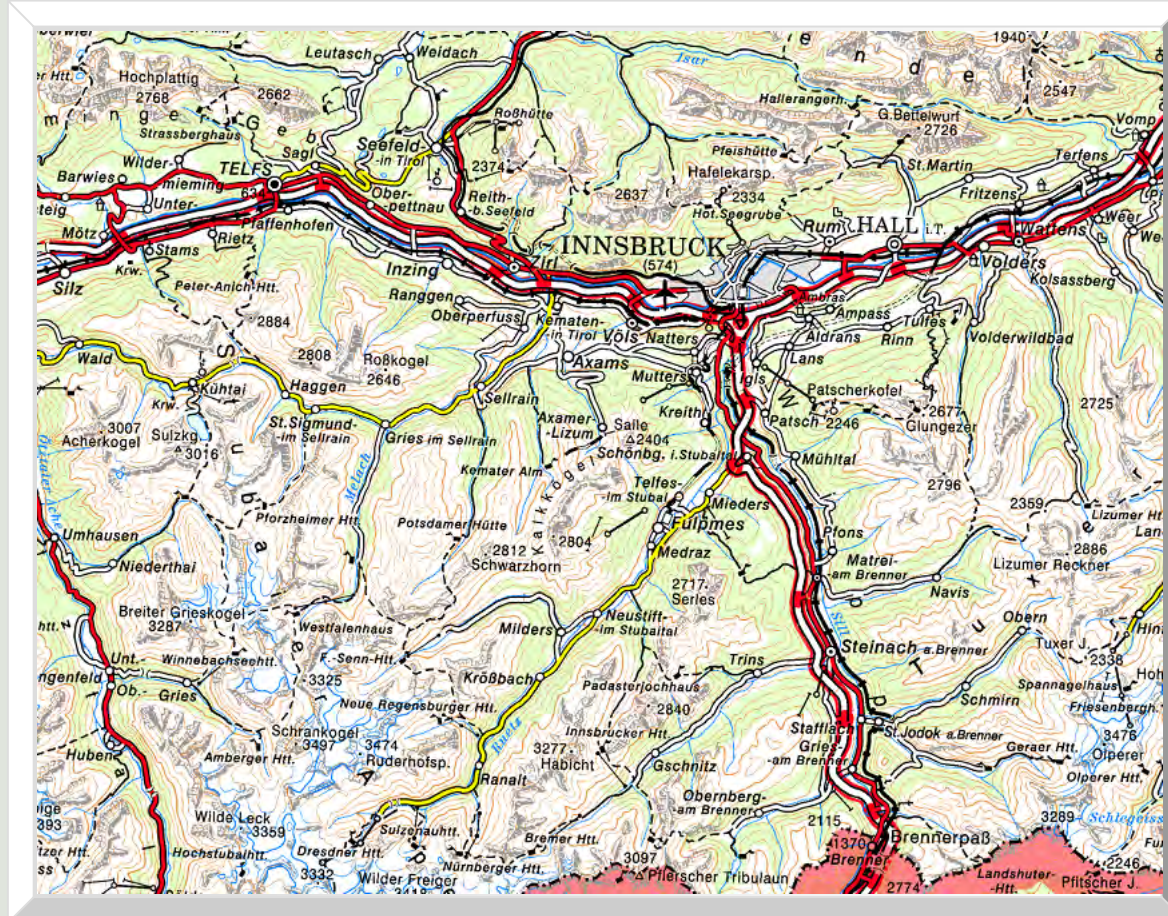
Diese Karte gibt es in verschiedenen Ausgaben



Übersichtskarte von
ÖSTERREICH

1 : 500 000

BUNDESAMT FÜR EICH- UND VERMESSUNGSWESEN
(LANDESAUFNAHME)
1000 Wien · Krottenhallergasse 3

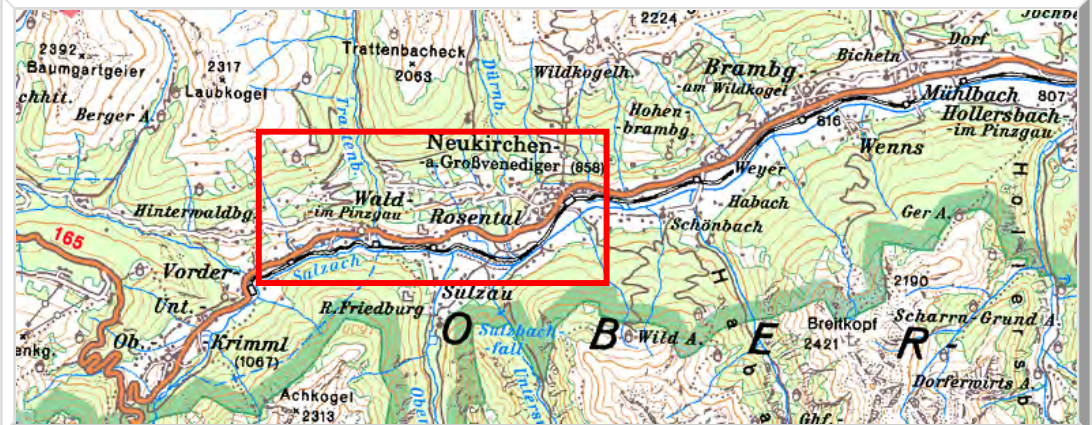


Basic Map 1:50 000



Only important and significant names are derived from the basic scale to the following scale

successive scale 1:200 000



successive scale 1:500 000





Thanks for Your attention